

# RENAULT RAFALE E-TECH FULL HYBRID 200 CV



- 01. ambientes**
- 02. equipamientos**
- 03. motorización**
- 04. equipamientos y opciones**

## 01. ambientes



techno



esprit Alpine

## 02. equipamiento

### techno

#### diseño

- calandra 3D con fondo gris pizarra satinado y parachoques delantero con detalles decorativos en gris plateado
- contornos de lunas gris satinado
- luces traseras LED con efecto 3D e intermitentes delanteros dinámicos
- luces delanteras LED adaptive vision (con función antiniebla integrada)
- llantas de aleación diamantadas negras 20" sonic
- lunas traseras tintadas
- retrovisores abatibles eléctricamente, ajustables y antiescarcha

#### vida a bordo

- reposabrazos central e inserciones de puertas en tejido revestido granulado con costuras plateadas
- reposabrazos trasero con portavasos
- banqueta 40-20-40
- climatización automática
- cargador de inducción
- multi-sense
- openR link 12": sistema multimedia conectado con Google integrado que incluye el pack navegación (Google Maps y Asistente de Google) durante 5 años y pack infotainment (Google Play)<sup>(1)</sup>

- replicación de smartphone (inalámbrica) Android Auto™ y Apple CarPlay™
- tapicería mixta de tela gris claro con estampado en relieve
- sistema de sonido Arkamys® auditorio
- salpicadero con inserto de corcho

#### servicios conectados

- llamada de emergencia
- actualización del sistema incluida durante 5 años
- pack control a distancia (a través de la aplicación My Renault) incluido durante 5 años

#### sistemas avanzados de ayuda a la conducción

- ayuda al aparcamiento delantero, trasero y lateral
- regulador de velocidad adaptativo<sup>(2)</sup>
- alerta por cambio involuntario de carril
- alerta de cambio de carril
- asistente de mantenimiento de carril
- reconocimiento de señales de tráfico con alerta de exceso de velocidad incluido durante 14 años

#### packs

- pack heating
- pack Harman Kardon®
- pack safety
- pack maletero eléctrico

#### opciones

- rueda de emergencia
- neumáticos all season
- techo panorámico acristalado solarbay®
- techo bitono
- 4Control advanced<sup>(3)</sup>

### esprit Alpine (techno+)

#### diseño

- insignia esprit Alpine
- parachoques delantero y trasero con detalles decorativos en gris pizarra
- calandra 3D con fondo azul cumbre satinado<sup>(4)</sup>
- contorno de luna ice black
- llantas de aleación diamantadas negras 20" castellet con barniz ahumado gris
- logotipos delantero y trasero ice black
- monograma ice black

#### vida a bordo

- 4Control advanced
- reposabrazos trasero ingenius® con soportes para tableta y smartphone, 2 tomas USB-C y portavasos con trampilla portaesquís
- reposabrazos central con costuras azules e insertos de puerta de tejido revestido granulado con ribetes azules/blancas/rojas
- apertura maletero eléctrico y umbral de maletero cromado
- acabado del salpicadero pizarra

- secuencia de bienvenida específica
- umbral de puerta con logotipo
- tapicería Alcántara® reciclada con perforaciones sobre fondo azul/tejido revestido granulado de grano fino con ribetes azul/blanco/rojo
- tapicería con firma luminosa
- pedales de aluminio
- volante específico con inserciones de Alcántara®
- revestimiento puertas delanteras y traseras con flocado azul

#### sistemas avanzados de ayuda a la conducción

- detector de ángulo muerto
- advertencia de salida de estacionamiento marcha atrás
- frenado de emergencia automático urbano/interurbano con detección de peatones/ciclistas
- safe exit para ocupantes

#### packs

- pack city premium
- pack driving & heating
- pack Harman Kardon®

#### opciones

- head up display 9,3"
- rueda de emergencia
- neumáticos all season
- asientos eléctricos para conductor y acompañante/asiento del conductor con control de inclinación y función de masaje
- techo panorámico acristalado solarbay®
- techo bitono
- color azul cumbre

(1) el uso de aplicaciones descargadas de Google Play requiere un plan de datos dedicado. Para ello, comparte la conexión de tu teléfono con tu Renault. También puedes suscribirte a una oferta de pago de nuestro socio Orange (oferta sin compromiso) con los primeros 3 GB gratuitos (válido durante 6 meses). (2) incluido durante 5 años. (3) versión techno sin la opción 4Control advanced disponible más adelante. (4) no disponible con el color rojo deseado. Android Auto™ es una marca de Google Inc. Apple CarPlay™ es una marca de Apple Inc. Google, Google Maps, Google Noticias y las demás marcas son propiedad de Google LLC.

## 03. motorizaciones

### E-Tech full hybrid 200 cv

energía	eléctrico + gasolina sin plomo (E10)
potencia fiscal (cv) (Francia)	7
<b>motor</b>	
motor térmico	3 cilindros, 1,2 l turbocomprimido de 96 kW/205 N.m
cilindrada (cm <sup>3</sup> )	1199
motor eléctrico (kW/N.m)	50/205
potencia máxima acumulada kW CEE (cv) a un régimen de (rpm)	147 (200 cv) a 3 750
par máximo acumulado (N.m CEE) a un régimen de (rpm)	205 + 205 (no acumulable) a 1750
caja de velocidades	automática inteligente (15 modos)
tipo de motor	turbo inyección directa
número de cilindros/válvulas	3/12
<b>chasis y dirección</b>	
dimensiones de los neumáticos	205/55 R19 - 235/45 R20
diámetro de giro	11,6 (10,4 con 4Control advanced)
<b>baterías</b>	
tipo	iones de litio
tensión (V)	400
capacidad (kWh)	2
<b>rendimiento</b>	
velocidad máxima (km/h) <sup>(1)</sup>	180
0 - 100 km/h (s)	8,9
1 000 m D.A. (s)	30,5
reprís: de 80 km/h a 120 km/h (s)	5,8
<b>homologación</b>	
protocolo	WLTP <sup>(2)</sup>
norma anticontaminación	Euro 6E
<b>consumos y emisiones<sup>(3)</sup> WLTP</b>	
CO <sub>2</sub> (g/km)	de 105 a 113
consumo en ciclo mixto (l/100 km)	de 4,7 a 5,0
<b>volúmenes y masas</b>	
depósito de carburante (L)	55
masa en vacío en orden de marcha (MVODM) (kg) (4x2/4x4) <sup>(3)</sup>	1 653 - 1 660/1 714 - 1 721
masa máxima autorizada en carga (MMAC) (kg) (4x2/4x4) <sup>(3)</sup>	2 175 - 2 180
peso total rodante (MTR) (kg) (4x2/4x4) <sup>(3)</sup>	3 675 - 3 680
masa máxima remolcable frenada (kg)	1 500

(1) velocidad bloqueada electrónicamente. (2) WLTP (Worldwide harmonized Light vehicles Test Procedures): este nuevo protocolo permite obtener unos resultados mucho más cercanos a los constatados en los trayectos diarios que el protocolo NEDC. (3) pendiente de homologación: el consumo de carburante, como la emisión de CO<sub>2</sub>, está homologado conforme a un método estándar y reglamentario. Siendo igual para todos los fabricantes, esta homologación permite hacer una comparación entre vehículos.

## 04. equipamiento y opciones

	techno	esprit Alpine
<b>sistemas avanzados de ayuda a la conducción</b>		
<b>conducción</b>		
active driver assist: regulador de velocidad adaptativo inteligente <sup>(1)</sup> + centrado en el carril	-	pack driving & heating
ayuda al arranque en pendiente	■	■
alerta de distancia de seguridad	■	■
asistencia de estabilidad del remolque	■	■
conducción híbrida predictiva <sup>(1)</sup>	■	■
limitador de velocidad	■	■
regulador de velocidad	■	■
regulador de velocidad adaptativo	■	■
regulador de velocidad adaptativo inteligente <sup>(1)</sup>	-	pack driving & heating
<b>aparcamiento</b>		
ayuda al aparcamiento delantero	■	■
ayuda al aparcamiento trasero	■	■
ayuda al aparcamiento lateral	■	■
cámara 3D de visión 360°	-	pack city premium
cámara de visión trasera	■	■
aparcamiento manos libres	-	pack city premium
<b>seguridad</b>		
alerta por cambio involuntario de carril	■	■
alerta de cambio de carril	■	■
safe exit para ocupantes	pack safety	■
asistente de mantenimiento de carril	■	■
detector de ángulo muerto y de prevención de salida de carril en caso de rebasamiento	pack safety	■
advertencia de salida de estacionamiento marcha atrás	pack safety	■
frenado de emergencia automático con función de intersección	■	■
frenado de emergencia automático urbano/interurbano con detección de peatones/ciclistas	■	■
reconocimiento de señales de tráfico	■	■
reconocimiento de señales de tráfico con alerta de exceso de velocidad (incluido durante 14 años)	■	■
detector de fatiga	■	■
<b>iluminación</b>		
conmutación automática de las luces de carretera/cruce	■	■
faros LED adaptive vision (con función antiniebla integrada)	■	■
<b>confort de conducción</b>		
4Control advanced <sup>(2)</sup>	o	■
<b>vida a bordo</b>		
reposabrazos central e inserciones de puertas en tejido revestido granulado con costuras plateadas	■	-
reposabrazos central con costuras azules e insertos de puerta de tejido revestido granulado con ribetes azules/blancas/rojas	-	■
reposabrazos trasero ingenius® con soportes para tableta y smartphone, 2 tomas USB-C y portavasos	-	■
reposabrazos trasero con portavasos	■	-
banqueta 40-20-40 con trampilla de esquís	■	■
tarjeta Renault con apertura y arranque manos libres	■	■
climatización automática	■	■
cargador de smartphone inalámbrico	■	■
limpiaparabrisas automáticos	■	■
freno de aparcamiento eléctrico con función Auto-Hold	■	■
portón trasero motorizado y umbral de maletero cromado	pack maletero eléctrico	■
multi-sense: personalización de los modos de conducción y ambiente interior	■	■
manual de utilización digital integrado en el sistema multimedia del vehículo	■	■
openR link 12": sistema multimedia conectado con Google integrado que incluye el pack navegación (Google Maps y Asistente de Google) durante 5 años y pack infotainment (Google Play) <sup>(3)</sup>	■	■
proyección del logo en el suelo	-	pack city premium
replicación de smartphone (inalámbrica) Android Auto™ y Apple CarPlay™	■	■
retrovisores abatibles eléctricamente, ajustables y antiescarcha	■	■
retrovisores con función memoria	-	pack city premium
asientos delanteros calefactables	pack heating	■
asientos eléctricos para conductor y acompañante/asiento del conductor con control de inclinación y función de masaje	-	o
asiento del acompañante regulable en altura	■	■
tapicería mixta de tela gris claro con estampado en relieve	■	-

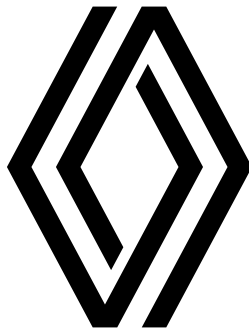
## 04. equipamiento y opciones

	techno	esprit Alpine
<b>vida a bordo (continuación)</b>		
tapicería Alcántara® reciclada con perforaciones azules/tejido revestido granulado de grano fino con ribetes azul/blanco/rojo	-	■
tapicería con firma luminosa	-	■
sistema de sonido Arkamys® auditorio con 6 altavoces	■	■
volante calefactable	pack heating	pack driving & heating
volante de tejido revestido granulado de grano fino	■	■
<b>diseño exterior</b>		
antena tiburón	■	■
parachoques delantero con detalles decorativos en gris plateado	■	-
parachoques delantero con detalles decorativos en gris pizarra	-	■
calandra 3D con fondo gris pizarra satinado	■	-
calandra 3D con fondo azul cumbre satinado	-	■
contornos de lunas gris satinado	■	-
contornos de lunas ice black	-	■
llantas de aleación diamantadas negras 20" sonic	■	-
llantas de aleación diamantadas negras 20" castellet con barniz ahumado gris	-	■
logotipos delantero y trasero ice black	-	■
monograma ice black	-	■
monograma gris satinado	■	-
retrovisor electro.cromado y sin contorno	■	■
lunas traseras tintadas	■	■
<b>diseño interior</b>		
pedales de aluminio	-	■
acabado del salpicadero pizarra	-	■
acabado del salpicadero corcho	■	-
volante específico con inserto de Alcántara®	-	■
<b>servicios conectados</b>		
llamada de emergencia	■	■
actualización del sistema incluida durante 5 años	■	■
pack navigation con openR link 12": sistema multimedia conectado con Google integrado que incluye el pack navigation (Google Maps y Asistente de Google) durante 5 años y pack infotainment (Google Play) <sup>(3)</sup>	■	■
pack control a distancia (a través de la aplicación My Renault) incluido durante 5 años	■	■
<b>packs</b>		
pack city premium: cámara 3D de visión 360°, aparcamiento manos libres, luz de bienvenida en umbral con proyección de logo y retrovisores con función memoria	-	○
pack driving & heating: LED matrix vision, active driver assist y volante calefactable	-	○
pack Harman Kardon®	○	○
pack heating: asientos delanteros y volante calefactable	○	-
pack safety: detector de ángulo muerto, safe exit para ocupantes y advertencia de salida de estacionamiento marcha atrás	○	■
pack maletero eléctrico: apertura maletero eléctrico y embellecedor metálico	○	■
apertura maletero	○	■
<b>opciones</b>		
head up display 9,3"	-	○
LED matrix vision	○	○
rueda de emergencia	○	○
neumáticos all season	○	○
techo panorámico acristalado solarbay®	○	○
techo bitono	○	○

■: serie. ○: opción. -: no disponible. (1) incluido durante 5 años. (2) versión techno sin la opción 4Control advanced disponible más adelante.

(3) el uso de aplicaciones descargadas de Google Play requiere un plan de datos dedicado. Para ello, comparte la conexión de tu teléfono con tu Renault.

También puedes suscribirte a una oferta de pago de nuestro socio Orange (oferta sin compromiso) con los primeros 3 GB gratuitos (válido durante 6 meses). Google, Google Maps, Google Noticias y las demás marcas son propiedad de Google LLC.



Se ha hecho todo lo posible para que el contenido del presente libro técnico sea exacto y esté actualizado en la fecha de divulgación. Este documento se ha elaborado a partir de preseries o prototipos. De acuerdo con su política de mejora continua de los productos, Renault se reserva el derecho a realizar en cualquier momento modificaciones de las especificaciones y de los vehículos y accesorios descritos y representados. Estas modificaciones se notifican a los concesionarios Renault lo antes posible. Según los países de comercialización, las versiones pueden ser distintas y algunos equipamientos pueden no estar disponibles (de serie, como opción o como accesorio). Consulta en tu concesionario local para recibir la información más reciente. Dados los límites propios del soporte, los colores reproducidos en este documento pueden diferir ligeramente de los colores reales de la pintura o los materiales de guarnecido interior. Todos los derechos reservados. Queda prohibida la reproducción en cualquier formato y por cualquier medio de la totalidad o una parte del presente documento técnico sin la autorización previa por escrito de Renault.